

Vintage Sports Car Trophy 2020

NENNUNG / ENTRY APPLICATION FORM

Nenngeld/Entry Fee: € 745,- inkl. MwSt./inclusive of VAT - Nennungsschluss/Entry Closing Date: 20.07.20

Fahrer/Driver:

Mitfahrer/Co-Driver:

Nachname/Surname _____

Vorname/Firstname _____

Geburtsdatum/Date of Birth _____

Straße/Street _____

PLZ/Postcode _____

Ort/Residence _____

Land/Country _____

Mobiltelefon/Mobile Phone _____

Telefax/Fax _____

E-Mail/E-Mail _____

Ich habe die **Datenschutzhinweise** zur Kenntnis genommen und bin mit der entsprechenden Verarbeitung meiner Daten einverstanden. Diese Einwilligung kann ich jederzeit auf allen Kommunikationswegen widerrufen. *I acknowledge the **Privacy Protection Notice** and consent to the respective processing of my information. I can revoke this consent using any channel of communication at any time.*

Fahrzeug/Car _____
Marke/Make _____

Typ/Type _____ Kennzeichen
Reg. number _____

Baujahr/Year _____ FIVA ID-Card Ja/Yes oder/or Nein/No ID-Card-Nr./No. _____

Hubraum/Capacity _____ Leistung/Power _____

Datum/Date _____

Unterschrift Fahrer/Besitzer _____
Signature Driver/Owner _____

Bitte fügen Sie die beiliegende Kreditkartenabbuchung, Enthaftungserklärung und Verzichtserklärung der Nennung bei. / *Please attach the enclosed Credit Card Form and the liability waiver with the Entry Form.*

Nennung senden an:
Entry form to be send to:

CHRSN Sport GmbH
c/o Karl-Heinz Seghorn
Postfach 1263
26342 Bockhorn
GERMANY
Fax: +49 3222 9819019 / E-Mail: office-chrsn@t-online.de

Enthaftungserklärung

Grundsatz:

Die Teilnehmer (Bewerber, Fahrer und Mitfahrer, Fahrzeugeigentümer und/oder Fahrzeughalter) nehmen auf eigenen Wunsch und eigene Gefahr am AvD-Oldtimer-Grand-Prix (nachfolgend Veranstaltung genannt) teil. Sie tragen die alleinige zivil- und strafrechtliche Verantwortung für alle von ihnen oder durch das von ihnen benutzte Fahrzeug verursachten Schäden, soweit kein Haftungsausschluss vereinbart wird.

Haftungsverzicht:

Die Teilnehmer (Bewerber, Fahrer und Mitfahrer, zugleich als Fahrzeugeigentümer und/oder -halter) erklären mit Abgabe der Nennung den Verzicht auf Ansprüche jeder Art für Schäden, die in Zusammenhang mit der jeweiligen Veranstaltung entstehen, und zwar insbesondere gegen

- die FIA, den DMSB und seine Mitgliedsorganisationen, die DMS Wirtschaftsdienst GmbH, deren jeweilige Präsidenten, Organe, Geschäftsführer und Generalsekretäre,
- den AvD e.V. und die zu seinem Verbund gehörenden Gesellschaften (insbesondere die AvD-Oldtimer-Grand-Prix GmbH und Co OHG, die AvD Wirtschaftsdienst GmbH und die AvD Beteiligungs GmbH), deren jeweilige Präsidenten, Organe, Geschäftsführer und Generalsekretäre,
- den Veranstalter, die Sportwarte, den Promoter/ Serienkoordinator, die Streckeneigentümer/Streckenbetreiber,
- Behörden, Renndienste und alle anderen Personen, die mit der Organisation der Veranstaltung in Verbindung stehen,
- den Straßenbaulastträger, soweit Schäden durch die Beschaffenheit der bei der Veranstaltung zu benutzenden Straßen / Plätze / Strecken samt Zubehör verursacht werden,

und

- die Erfüllungs- und Verrichtungsgehilfen aller zuvor genannten Personen und Stellen,

sowie ferner gegen

- die anderen Teilnehmer (Bewerber, Fahrer und Mitfahrer, Fahrzeugeigentümer, Fahrzeughalter) und deren Helfer

und

- vorbehaltlich anders lautender besonderer Vereinbarungen zwischen Bewerber(n), Fahrer(n) und Mitfahrer(n) gegen den/die eigenen Bewerber, Fahrer, Mitfahrer und die eigenen Helfer;

von diesem Verzicht ausgenommen sind Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit, die auf einer vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Pflichtverletzung – auch eines gesetzlichen Vertreters oder eines Erfüllungsgehilfen des enthafteten Personenkreises – beruhen, und sonstige Schäden, die auf einer vorsätzlichen oder grob fahrlässigen Pflichtverletzung – auch eines gesetzlichen Vertreters oder eines Erfüllungsgehilfen des enthafteten Personenkreises – beruhen.

Der Haftungsverzicht gilt für alle Ansprüche aus jeglichem Rechtsgrund, insbesondere sowohl für Schadensersatzansprüche aus vertraglicher als auch außervertraglicher Haftung und auch für Ansprüche aus unerlaubter Handlung. Stillschweigende Haftungsausschlüsse bleiben von vorstehender Verzichtserklärung unberührt.

Der Haftungsausschluss wird mit Abgabe der Nennung allen Beteiligten gegenüber wirksam.

Im Falle einer im Laufe der Veranstaltung eintretenden oder festgestellten Verletzung bzw. im Falle von gesundheitlichen Schäden, die die automobilsportliche Tauglichkeit auf Dauer oder vorübergehend in Frage stellen können, entbindet der/die Unterzeichnende alle behandelnden Ärzte – im Hinblick auf das sich daraus unter Umständen auch für Dritte ergebende Sicherheitsrisiko – von der ärztlichen Schweigepflicht gegenüber den bei der Veranstaltung an verantwortlicher Stelle tätigen Offiziellen (Rennarzt, Rennleiter, Sportkommissare / Schiedsgericht).

Disclaimer

General:

Participants (competitors, drivers and co-drivers, registered keepers and owners of the cars) take part in the AvD-Oldtimer-Grand-Prix (hereinafter referred to as Event) at their own wish and risk. They bear the sole responsibility under civil and criminal law for any damage caused by them or by the car they are using if no exclusion of liability is agreed.

Waiver of liability:

By submitting their entries, the participants (competitors, drivers and co-drivers, at the same time as registered keepers and owners of the cars) waive any claims or rights to pursue action for damages in connection with the event and in particular against:

- the FIA, the DMSB, the DMSB affiliated and member organisations, the DMS Wirtschaftsdienst GmbH, their respective presidents, executive bodies, managing directors and secretaries general,
- the AvD e.V. and the corporations associated with the AvD (in particular the AvD Wirtschaftsdienst GmbH and the AvD Beteiligungs GmbH), their respective presidents, executive bodies, managing directors, secretaries general, staff and members,
- the Organiser, the officials and marshals, the promoter/ series co-ordinator, the circuit owners and managers,
- the authorities' entities, racing services and all other persons involved with the organisation of the event,
- the organisation responsible for the construction and maintenance of roads, insofar as any damages are caused due to the conditions of the roads / places / tracks including accessories to be used during the event,

and

- the agents and other persons employed to perform an obligation on behalf of the aforementioned persons and bodies,

as well as against

- the other participants respectively (competitors, drivers and co-drivers, registered keepers and owners of the cars), and their assistants,

and

- barring any other special agreements between competitor/s, driver/s and co-driver/s), against the own competitor/s, driver/s, co-driver/s and the own assistants;

The disclaimer does not apply for damage or harm to life, body or health resulting from the deliberate or negligent breach of duty, including a legal representative or agent of the group of persons released from liability, and except for any other damage resulting from the deliberate or grossly negligent breach of duty, including a legal representative or agent of the group of persons released from liability.

The disclaimer applies to claims for any legal reason whatsoever, including claims for damages based on contractual and non-contractual liability and to claims from tortious acts. Implied exclusions from liability shall remain unaffected by the above non-liability clause.

This disclaimer shall become effective for all parties concerned upon submission of the entry form.

If an injury occurs or is detected during an event or in the case of health detriment which could temporarily or permanently call into question the fitness to participate in motor sport events, the undersigned – under consideration of the possible safety risk which might result also for third parties – releases all treating doctors from their duty to treat medical record confidentially with regard to the officials on duty at the event (medical officers, clerk of the course, stewards / panel of judges).

<p>Mit Abgabe der Nennung nimmt der Bewerber/Fahrer/Mitfahrer davon Kenntnis, dass Versicherungsschutz im Rahmen der Kraftverkehrsversicherung (Kfz-Haftpflicht, Kasko- und Insassen-Unfall-Versicherung) für Schäden bei der Veranstaltung möglicherweise nicht gewährt wird. Er verpflichtet sich, auch den Eigentümer und/oder Halter des eingesetzten Fahrzeugs davon zu unterrichten.</p>	<p><i>With the submission of the entry form, the competitor/drivers/co-drivers) understand that there may be no insurance coverage within the framework of the motor traffic insurance (automobile liability, physical damage insurance, car occupant accident insurance) for any damages sustained during the event. They undertake to inform the owner and registered keeper of the race vehicle hereof.</i></p>
<p>_____ Name Fahrer in Blockschrift</p>	<p>_____ Driver's name in block letters</p>
<p>_____ Name(n) der/des Mitfahrer(s) in Blockschrift</p>	<p>_____ Name(s) of the co-driver/s in block letters</p>
<p>_____ Ort, Datum</p>	<p>_____ Place, Date</p>
<p>_____ Unterschrift des Fahrers</p>	<p>_____ Driver's signature</p>
<p>_____ Unterschrift(en) der/des Mitfahrers</p>	<p>_____ Co-driver's/s' signature/s</p>
<p>Verzichtserklärung</p>	<p>Disclaimer</p>
<p>Verzichtserklärung des Fahrzeugeigentümers und/oder Fahrzeughalters</p>	<p>Disclaimer of the vehicle owner and/or registered keeper of the vehicle</p>
<p>(Nur erforderlich, wenn Bewerber, Fahrer oder Mitfahrer nicht Eigentümer und/oder Halter des bei der Veranstaltung einzusetzenden Fahrzeuges sind, siehe vorangegangenen Text)</p>	<p><i>(Only required, if competitor, driver or co-driver is not the owner and/or registered keeper of the entered car, see specifications above)</i></p>
<p>Ich bin/Wir sind mit der Beteiligung des in der Nennung näher bezeichneten Fahrzeuges an der Veranstaltung einverstanden und erkläre(n) den vorstehenden Verzicht auf Ansprüche jeder Art für Schäden, die im Zusammenhang mit der Veranstaltung entstehen, und zwar insbesondere gegen die vorstehend aufgeführten Personen und Stellen entsprechend der vorstehend abgedruckten Erklärung von Fahrer/Mitfahrer. Der Haftungsverzicht wird mit Abgabe der Nennung aller Beteiligten gegenüber wirksam.</p>	<p><i>I agree with the participation of the vehicle specified on the entry form in the event and confirm to waive any claims or rights to pursue action for damages in connection with the event, namely especially against the aforementioned persons and bodies according to the above printed declaration submitted by the driver/s and co-driver/s. This disclaimer shall become effective for all parties concerned upon submission of the entry form.</i></p>
<p>_____ Name Eigentümer und/oder Halter in Blockschrift</p>	<p>_____ Name of owner or registered keeper of the car in block letters</p>
<p>_____ Ort, Datum</p>	<p>_____ Place, date</p>
<p>_____ Unterschrift des Eigentümers und/oder des Halters</p>	<p>_____ Signature of owner or registered keeper of the car in block letters</p>

Hinweise zum Datenschutz

Wir freuen uns über Ihr Interesse am AvD-Oldtimer-Grand-Prix. Wir wollen, dass Sie sich wohl und sicher fühlen, deshalb nehmen wir die Vertraulichkeit und Integrität Ihrer persönlichen Daten sehr ernst.

Die AvD-Oldtimer-Grand-Prix GmbH und Co OHG (AvD-OGP-OHG) verarbeitet Ihre personenbezogenen Daten nach den Grundsätzen der Europäischen Datenschutz Grundverordnung. Verantwortlich für die Datenerhebung und -verarbeitung ist die AvD-OGP-OHG.

Wir werden Ihre Angaben daher sorgfältig und entsprechend den gesetzlichen Bestimmungen zum Datenschutz verarbeiten und nutzen und nicht ohne Ihre Zustimmung an Dritte weitergeben.

Wir erheben, verarbeiten und nutzen die von Ihnen angegebenen personenbezogenen Daten nur für die aufgeführten Zwecke, es sei denn Sie geben uns eine weiterreichende Einwilligung.

Wir verpflichten uns nach dem Prinzip der Datensparsamkeit, so wenig personenbezogene Daten wie möglich zu erheben, zu verarbeiten und zu nutzen.

Wir erheben personenbezogene Daten etwa im Rahmen der Nennung zum AvD-Oldtimer-Grand-Prix oder der Akkreditierung als Pressevertreter.

Welche personenbezogenen Daten werden erhoben?

Namensdaten, Adressdaten, Kommunikationsdaten, Geburtsdatum, Fahrzeugdaten, Kontodaten (optional)

Zweck der Datenverarbeitung

Wir verwenden Ihre Daten mit dem Anspruch, Ihnen ein bestmögliches Renn- und Serviceerlebnis inkl. umfassender Informationen zu bieten. Dabei gehen wir verantwortungsvoll mit Ihren Daten um und verwenden Ihre Daten ausschließlich zur Zweckerfüllung.

Wir verwenden Ihre Daten im Einzelnen für

- die Realisierung Ihrer Teilnahme am AvD-Oldtimer-Grand-Prix, das heißt die Zurverfügungstellung der entsprechenden Leistungen,
- die Aussendung unseres E-Mail Newsletter und/oder Pressemeldungen, sofern Sie sich registriert haben,
- Marktforschung und Werbung in eigener Sache,
- eigene Analysen und Statistikzwecke (anonymisiert).

Datenweitergabe, Datenübermittlung

Zur Erbringung unseres Angebotes rund um den AvD-Oldtimer-Grand-Prix werden Partner benötigt, zu denen dann Ihre personenbezogenen Daten fallweise übermittelt werden. Diese Partner sind ausnahmslos über Verträge zur Auftragsverarbeitung nach Art. 28 DS-GVO in die Leistungserbringung eingebunden. Gesundheitsdaten werden ausschließlich an die mit der Hilfeleistung betrauten Stellen (z.B. Notrufstationen, Ambulanzdienste, Luftrettung) und an Versicherungsträger übermittelt.

Die AvD-OGP-OHG verzichtet auf die kommerzielle Weitergabe Ihrer Daten (Verkauf, Vermietung) an Dritte und betreibt keinen Adresshandel. Ihre personenbezogenen Daten werden entsprechend gesetzlicher Aufbewahrungsfristen gespeichert.

Betroffenenrechte lt. Art. 13/14 DS-GVO

Als betroffene Person haben Sie folgende Rechte in Bezug auf die Speicherung und Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten:

Widerrufsrecht

Sie können Ihre Einwilligung, soweit erteilt, zu jeder Zeit und ohne Angabe von Gründen widerrufen und Widerspruch gegen die Verarbeitung einlegen.

Auskunftsrecht

Sie haben das Recht, jederzeit Auskunft über Ihre von uns gespeicherten und verarbeiteten personenbezogenen Daten zu verlangen. Sollten Ihre Angaben nicht bzw. nicht mehr zutreffend oder unvollständig sein, können Sie jederzeit deren Berichtigung und/oder Vervollständigung verlangen.

Recht auf Löschung

Sie haben das Recht auf Löschung Ihrer durch uns verarbeiteten personenbezogenen Daten. Sollten Sie die Löschung Ihrer personenbezogenen Daten bei uns verlangen, werden wir dies sorgfältig prüfen und, sofern keine gesetzlichen Aufbewahrungspflichten der Löschung entgegenstehen, Ihre personenbezogenen Daten löschen.

Recht auf Einschränkung der Verarbeitung

Sollten Ihrem Löschersuchen gesetzliche Aufbewahrungspflichten entgegenstehen, so werden wir Ihre personenbezogenen Daten für die Verarbeitung einschränken.

Recht auf Übertragbarkeit

Sie haben das Recht, Ihre personenbezogenen Daten von uns zu jederzeit in einem übertragbaren und maschinenlesbaren Format zu erhalten, um diese zu einer anderen Einrichtung mitzunehmen.

Beschwerderecht

Sollten Sie Grund zur Beanstandung der Datenverarbeitung haben, haben Sie das Recht, sich bei unserem Datenschutzbeauftragten, datenschutzbeauftragter@avd.de oder der zuständigen Aufsichtsbehörde zu beschweren.

Der Hessische Datenschutzbeauftragte, Postfach 31 63, 65021 Wiesbaden, poststelle@datenschutz.hessen.de.

Kontakt

Wenn Sie Fragen haben oder Sie in einem der genannten Fälle von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch machen möchten, nehmen Sie gerne Kontakt zu uns auf. Verantwortliche Stelle für die Datenverarbeitung:

AvD-Oldtimer-Grand-Prix GmbH und Co OHG
vertr. d. d. AvD Beteiligungs GmbH
Goldsteinstraße 237
60528 Frankfurt am Main
Endvertreten durch ihre Geschäftsführer Lutz Leif Linden und
Dr. Andreas M. Nowack
Registernummer HR A 46900 beim Amtsgericht Frankfurt a.M.
Tel.: 069 6606-0 / Fax: 069 6606-789
Email: ogp@avd.de

Privacy Protection Notice

We are delighted about your interest in the AvD Oldtimer Grand Prix. We would like you to feel comfortable and secure, and therefore take the confidentiality and integrity of your personal data very seriously.

AvD-Oldtimer-Grand-Prix GmbH & Co OHG (AvD-OGP-OHG) processes your personally identifiable data (Personal Data) according to the principles of the European General Data Protection Regulation (GDPR). AvD-OGP-OHG is the controller of data collection and data processing.

Therefore, we will carefully process and use your information, and in accordance with legal data protection requirements, and will not disclose your information to any third party without your consent.

We will collect, process, and use the Personal Data provided by you exclusively for the stated purposes, unless you give us your consent for further uses.

In compliance with the principle of data economy, we undertake to minimise the collection, processing, and use of Personal Data to the extent possible.

For example, we will collect Personal Data in conjunction with entries submitted for participation in the AvD Oldtimer Grand Prix or accreditations as press representatives.

What type of Personal Data will be collected?

Information pertaining to names, addresses, communication, dates of birth, vehicle data, and bank details (optional)

Purposes of data processing

We will use your information in accordance with our objective of providing you with the best possible racing and service experience, including comprehensive information. In doing so, we will handle your information in a responsible manner and exclusively for the stated purposes.

In detail, we will use your information for the following purposes:

- Activities relating to your participation in the AvD Oldtimer Grand Prix, i.e. provision of the respective services,
- Mailing of our email Newsletter and/or press releases in the event that you signed up to receive this information,
- Market research and advertising/promotional activities on our own behalf,
- Our own analyses and statistical purposes (anonymised).

Data disclosure, data transmission

To deliver our offering relating to the AvD Oldtimer Grand Prix, we require partners to whom your Personal Data will be transmitted on a case by case basis. These partners, without exception, are involved in the delivery of services via agreements according to Art. 28 GDPR. Health-related data will exclusively be transmitted to parties entrusted with the provision of assistance (e.g. emergency response, ambulance services, air rescue) and to insurance companies.

AvD-OGP-OHG will not disclose your information to any third party for commercial purposes (sale, hire/rental) and is not engaged in any address trade. Your Personal Data will be stored in accordance with statutory retention periods.

Rights of data subjects acc. to Articles 13/14 GDPR

As a data subject you have the following rights in respect of the storage and processing of your Personal Data:

Right of revocation

You may revoke your consent, if previously provided, at any time and without stating reasons, and object to processing.

Right to information

You have the right to request from us at any time information about your Personal Data stored and processed by us. In the event that your information is not or no longer correct or complete you may request at any time that we rectify and/or complete your information.

Right to erasure

You have the right to erasure of your Personal Data processed by us. Should you request the erasure of your Personal Data from us, we will carefully review your request and, unless prohibited to do so by statutory retention periods, erase your Personal Data.

Right to restriction of processing

Should statutory retention periods oppose your request for erasure, we will restrict your Personal Data for processing.

Right to portability

You have the right to receive your Personal Data from us at any time in a structured, commonly used, machine-readable and interoperable format that allows you to transfer the data to another controller.

Right to lodge a complaint

Should you have reason to complain about our data processing, you have the right to lodge a complaint with our data protection officer, datenschutzbeauftragter@avd.de or the responsible supervisory authority as indicated below.

Der Hessische Datenschutzbeauftragte, Postfach 31 63, 65021 Wiesbaden, poststelle@datenschutz.hessen.de.

Contact

If you should have any questions or wish to make use of your right to revocation in any of the cases mentioned above, please contact us:

Data controller:
AvD-Oldtimer-Grand-Prix GmbH & Co. OHG
represented by AvD Beteiligungs GmbH
Goldsteinstraße 237
60528 Frankfurt am Main
Ultimately represented by their managing directors, Lutz Leif Linden and
Dr Andreas M. Nowack
Commercial register: HR A 46900, Amtsgericht Frankfurt a.M.
Phone: +49 69 6606-0 / Fax: +49 69 6606-789
Email: ogp@avd.de

Kreditkartenabbuchung - Credit Card Form

für die **Vintage Sports Car Trophy 2020**
for the **Vintage Sports Car Trophy 2020**

BITTE FÜGEN SIE DIESES FORMULAR DER NENNUNG BEI,
PLEASE JOIN THIS DOCUMENT TO THE APPLICATION,

1. Fahrer: _____ Fahrzeug: _____
1st Driver: _____ *Car:* _____

Bitte geben Sie Ihre Kreditkarte an
Please specify which card you will use

MasterCard
(16 stellige Kartennummer)
(16-digit card number)

VISA
(16 stellige Kartennummer)
(16-digit card number)

American Express
(15 stellige Kartennummer)
(15-digit card number)

Name des Karteninhabers _____
Name of the cardholder

Bitte buchen Sie den Betrag in Höhe von EUR _____ ab von meiner Kreditkarte
Please charge the amount of EUR _____ on my credit card

MC /
VISA:
Gültig bis / Valid thru /

Bei **MasterCard + VISA** geben Sie uns bitte zusätzlich die letzten 3 Ziffern auf der Rückseite an.
For the MasterCard + VISA, please precise the 3 numbers appearing at the back of the card.
Prüfziffer/Check Digit

AMEX:
Gültig bis / Valid thru

Bei **American Express** stehen diese 4 Ziffern auf der Vorderseite.
For American Express please precise the 4 numbers appearing at the front of the card.
Prüfziffer/Check Digit

Datum / Date

Unterschrift des Karteninhabers / Signature of the cardholder